

の と がわこうとうがっこう ていじせい
能登川高等学校 (定時制)
ていじせいちゅうかんぶ ていじせいやかんぶ
(定時制 昼間部・定時制夜間部)

■定時制 昼間部 (Ⅱ部)

- 10:55 開始
- 基本3限～8限の授業を受けて3年
間での卒業を目指す

■定時制夜間部 (Ⅲ部)

- 17:10 給食開始
- 基本9限～12限の授業で、原則4年
間で卒業
- 働きながら学び、就労等を単位認定
することが可能

ひがしおうみし 東近江市 JR能登川駅より600m

TEL: 0748-42-1305
URL: <http://www.notogawa-h.shiga-ec.ed.jp/>

Escola Colegial Notogawa
(Período Parcial Diurno ou Noturno)

■Turno diurno

- Aulas a partir das 10:55.
- No geral, as aulas vão do terceiro tempo até o oitavo tempo de aula, e os alunos se esforçam para se formar em 3 anos.

■Turno noturno

- A merenda escolar é servida a partir das 17:10.
- No geral, as aulas vão do nono tempo até o décimo segundo tempo de aula, e os alunos se formam, a princípio, em 4 anos.
- O aluno pode estudar enquanto trabalha e também pode receber créditos escolares pelo trabalho e outros meios.

Localizada na cidade de Higashiōmi Fica a 600 metros de distância da estação Notogawa da JR.

TEL: 0748-42-1305
URL: <http://www.notogawa-h.shiga-ec.ed.jp/>

能登川高中（课时制）

（课时制白班・课时制夜校）

■课时制白班（Ⅱ部）

- 10:55上课
- 每天3-8节课的学习、3年时间毕业

■课时制夜校（Ⅲ部）

- 17:10提供晚餐
- 每天三节课，原则上4年时间毕业
- 边工作边学习，工作部分也可作为学分认定

东近江市 距离JR能登川站600米

TEL: 0748-42-1305

URL: <http://www.notogawa-h.shiga-ec.ed.jp/>

Secundaria Superior Notogawa

(Sistema de Tiempo Parcial)

(Parcial Diurno / Parcial Nocturno)

■Parcial Diurno

- Comienzo a las 10:55
- Básicamente se asiste de la tercera a la octava clases con miras a graduarse en 3 años

■Parcial Nocturno

- 17:10 comienzo de la comida escolar
- Básicamente se asiste de la novena a la décimasegunda clases con miras a graduarse en 4 años
- Es posible estudiar mientras se trabaja y recibir créditos por el trabajo, etc.

Higashiomi 600m de la estación JR Notogawa

TEL: 0748-42-1305

URL: <http://www.notogawa-h.shiga-ec.ed.jp/>

Notogawa Senior High School (Part-time system)

(Part-time/Pang-araw • Part-time/Pang-gabi)

■Part-time/Pang-araw (IIBahagi)

- Nagsisimula ng 10:55 am
- Maaaring makapagtapos sa loob ng 3 taon sa pagkuha ng karaniwang schedule na mula sa ika-3 (3rd period) hanggang ika-8 (8th period) na oras ng klase.

■Part-time/Pang-gabi (IIIBahagi)

- Nagsisimula ng 5:10 pm ang oras ng pagkain
- Ayon sa patakaran, makapagtapos sa loob ng 4 na taon sa pagkuha ng ika-9 (9th period) hanggang ika-12 oras ng klase (12th period).
- Makakapag-aral habang nagtatrabaho. Maaaring kilalanin bilang kredito (credit) sa pag-aaral ang trabaho, atbp.

Higashi Oumi City 600 m. mula sa JR
Notogawa station

TEL: 0748-42-1305

URL: <http://www.notogawa-h.shiga-ec.ed.jp/>

Notogawa High School (Part-time system)

(Day Department • Night Department)

■Part-time/ Day Department

(Second Division)

- Begins at 10 : 55
- Basically, students are supposed to have lessons from the third period to the eighth period, aiming for their graduation in three years.

■Part-time/ Night Department

(Third Division)

- Have school supper from 17 : 10
- Basically, students are supposed to have lessons from the ninth period to the twelfth period, aiming for their graduation in four years.
- Students can learn while they work and their work achievements can be admitted as their credits.

Higashi Oumi City

600 meters from J R Notogawa station

TEL: 0748 – 42 – 1305

URL:<http://www.notogawa-h.shiga-ec.ed.jp/>

Trường Thpt Notogawa (Hệ học bán thời gian)

(Hệ học bán thời gian ban ngày ·
hệ học bán thời gian buổi tối)

■ Hệ học bán thời gian ban ngày (khối II)

- Bắt đầu học lúc 10 giờ 55 phút
- Học từ tiết 3 đến tiết 8 và phần đầu tốt nghiệp trong 3 năm.

■ Hệ học bán thời gian buổi tối (khối III)

- Bắt đầu ăn tối lúc 17 giờ 10 phút
- Theo nguyên tắc, học từ tiết 9 đến tiết 12, học sinh sẽ tốt nghiệp trong 4 năm.
- Học sinh có thể vừa đi làm vừa học và thời gian làm việc cũng có thể được tính vào tín chỉ học tập.

Higashiomi shi

Cách ga JR Notogawa khoảng 600 mét.

TEL: 0748-42-1305

URL:<http://www.notogawa-h.shiga-ec.ed.jp/>